



HeartSine®

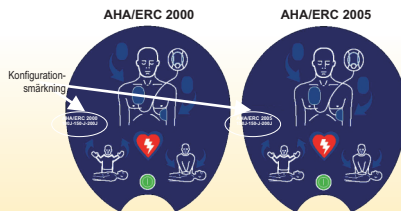
HeartSine samaritan® PAD Trainer
Användarmanual

INNEHÅLLSFÖRTECKNING

HeartSine samaritan® PAD Trainer	
HeartSine samaritan® PAD Trainer Tillbehör	
Inställning och programmering	
Installation av HeartSine samaritan® PAD Trainer PAK	
Slå På och Av din HeartSine samaritan® PAD Trainer	
Rengöring	
Välja Träningssuppgift	
Ställa in volym	
Välja språk	
Användning av Trainer Pads Träningselektroder	
Laddning av PAD Trainer	
Produktlista	

HeartSine samaritan® PAD Konfiguration

3	HeartSine Technologies kan förse dig med ett fullt konfigurerbart
3	HeartSine samaritan ® PAD system som ger dig möjligheten att
3	leva upp till ditt val av behandlingsprocedur för plötsligt hjärtstopp.
3	Våra nuvarande enheter kan konfigureras att följa 2000 eller 2005
4	års version av AHA/ERC riktlinjer för Hjärt-Lungräddning (HLR) och
4	akut hjärtvård. Du bör ha utbildning på tillämplig version av
4	AHA/ERC riktlinjerna och användandet av din apparats
4	konfigurering. Kontakta HeartSine Technologies eller din
4	auktoriserade HeartSine Technologies distributör för mer
5	information.
5	
6	
6	



OM DEN HÄR UPPLAGAN

Informationen i detta dokument kan utan förvarning komma att ändras och utgör inget åtagande för HeartSine Technologies räkning. Ingen del av denna manual får reproduceras eller vidareändras i någon form eller på något sätt, elektroniskt eller mekaniskt, inkluderat fotokopiering eller inspelning för något ändamål utan skriftligt tillstånd från HeartSine Technologies.

Copyright© 2008 HeartSine Technologies. All rights reserved.

“samaritan” är ett registrerat varumärke för HeartSine Technologies

“Saver”, and “SCOPE” är varumärken för HeartSine Technologies.

Alla andra varumärken och registrerade varumärken är respektive ägares egendom.

Heartsine samaritan® PAD Trainer



Din HeartSine samaritan® PAD trainer och Trainer Pad-Pak har en garantitid på två år från inköpsdatum.

HeartSine samaritan® PAD Trainer Tillbehör



Träningspaketet innehåller:
En förpackning HeartSine samaritan® PAD träningselektroder (Tillgängliga genom att ta av locket)



Laddare för Trainer med adapter:
Laddaren kommer där det är nödvändigt, att levereras med lämplig adapter för ert vägguttag.

De olika typerna av träningsuppgifter

HeartSine samaritan® PAD trainer har 8 träningsuppgifter att välja på. Uppgift 1 till 4 baseras på riktlinjer från AHA/ERC 2005 och uppgift 5 till 8 baseras på riktlinjer från AHA/ERC 2000.

I listan på motsatta sidan finns de tillgängliga uppgifterna och en kort beskrivning över hur träningsincidenten utvecklar sig för de som använder HeartSine samaritan® PAD Trainer.

Tillgängliga träningsuppgifter

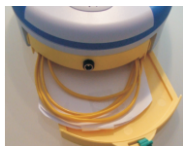
Träningsuppgifter enligt 2005 års riktlinjer

- Uppgift ett** Inga elektroder anslutna. Chock rekommenderas. Två minuter HLR.
- Uppgift två** Inga elektroder anslutna. Chock rekommenderas ej. Två minuter HLR.
- Uppgift tre** Inga elektroder anslutna. Kontrollera elektroderna och deras fastsättning. Chock rekommenderas.
- Uppgift fyra** Chock rekommenderas. Två minuters HLR paus. Chock rekommenderas. Två minuters HLR paus. Chock rekommenderas ej. 2 minuters HLR paus

Träningsuppgifter enligt 2000 års riktlinjer

- Uppgift fem** Inga elektroder anslutna. Chock rekommenderas (x3). En minut HLR. Chock rekommenderas. Chock rekommenderas ej. En minut HLR.
- Uppgift sex** Inga elektroder anslutna. Kontrollera elektroderna och deras fastsättning. Chock rekommenderas(x2). Chock rekommenderas ej. En minut HLR.
- Uppgift sju** Chock rekommenderas. Chock rekommenderas ej En minut HLR.
- Uppgift åtta** Inga elektroder anslutna. Chock rekommenderas. Chock rekommenderas ej. En minuts HLR paus. Chock rekommenderas. En minuts HLR paus. Chock rekommenderas ej. 2 minuters HLR paus

Installation av Trainer Pad-Pak



Försäkra dig om att din Trainer Pad-Pak är fulladdad (Se avsnittet om Laddning i denna manual). Placera din HeartSine samaritan® PAD Trainer och trainer Pad-Pak på en plan yta. Tryck in din trainer Pad-Pak i öppningen på HeartSine samaritan® PAD Trainer och lyssna efter ett klickljud för att försäkra dig om att den är korrekt installerad.

Tryck på På/Av-knappen och lyssna till röstmeddelandet för att försäkra dig om att enheten fungerar.



Genom att trycka på Pausknappen när en träningsuppgift spelas, stoppas uppgiften. En lysdiod tänds för att visa att pausfunktionen är aktiv. Genom att trycka på Pausknappen igen återupptas uppgiften där den stoppades och lysdioden kommer att släckas.



Om din HeartSine samaritan® PAD Trainer inte har tillräcklig laddning, kommer den inte att fungera korrekt. Anslut laddaren till systemet för att ladda. För fullständiga instruktioner, se avsnittet om laddning i denna manual. Du kan fortsätta att använda din HeartSine samaritan® PAD Trainer medan den laddas

Slå På och Av din HeartSine samaritan® PAD Trainer

Slå På din HeartSine samaritan® PAD Trainer genom att trycka på På/Av knappen. Din Trainer kommer att starta med den senast använda träningsuppgiften.



Stäng Av din HeartSine samaritan® PAD Trainer genom att trycka på På/Av knappen igen.

► För att ändra träningsuppgift, språk eller volymnivå på din HeartSine samaritan® PAD Trainer, följ instruktionerna på de följande sidorna.

Rengöring av din HeartSine samaritan® PAD Trainer

Du kan rengöra din HeartSine samaritan® PAD Trainer med hjälp av en mjuk trasa som fuktats i någon av följande vätskor:

Tvålatten.

Isopropanol (70% lösning).



Doppa inte ner någon del av din HeartSine samaritan® PAD Trainer i vatten eller annan typ av vätska. Kontakt med vätskor kan skada din apparat eller orsaka brand och/eller elstötar.



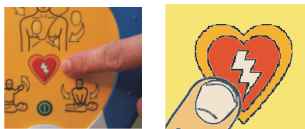
Rengör inte din HeartSine samaritan® HeartSine samaritan® PAD Trainer med slipande material eller lösningar.

Val av träningsuppgift

1. Tryck ner och håll kvar Chockknappen, tryck samtidigt en gång på På/Av-knappen och släpp den igen. Håll kvar Chockknappen nedtryckt tills du hör enheten säga "Inställningsmod".



2. Tryck ner Chockknappen för att bläddra igenom samtliga träningsuppgifter (Se diagram ovan). Systemet kommer att säga "Träningsuppgift" samt numret på vald träningsuppgift.



3. Inom 10 sekunder kan du trycka på Chockknappen igen för att ändra uppgift. Om Chockknappen inte trycks ner för att ändra uppgift kommer din HeartSine samaritan® PAD Trainer att repetera den tidigare valda uppgiften ett flertal gånger och sedan stängas av.



- När rätt uppgift valts skall inga ytterligare knappar tryckas ner. Den valda uppgiften kommer att upprepas ett antal gånger, därefter avger enheten 3 pip för att sedan stängas av. Om enheten slås på igen kommer den senast valda träningsuppgiften att starta.

Volymkontroll

1. Tryck ner och håll kvar Chockknappen, tryck samtidigt en gång på På/Av-knappen och släpp den igen. Håll kvar Chockknappen nedtryckt tills du hör enheten säga "Inställningsmod".



2. Tryck på Pausknappen för att ändra nivå på volymen. Din HeartSine samaritan® PAD Trainer kommer att pipa en gång och tala om vilken nivå på ljudet (1-4) som för närvarande är inställd.



3. Tryck på Pausknappen igen för att ändra nivå på volymen.



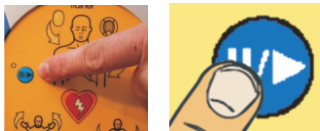
- När önskad ljudnivå är vald ska inga ytterligare knappar tryckas ned. Den valda volymen kommer att upprepas tre gånger, sedan avger enheten 3 korta pip för att sedan stängas av. Din HeartSine samaritan® PAD Trainer kommer nu att starta med den valda volymen vid nästa tillslag.

Ändra Språk

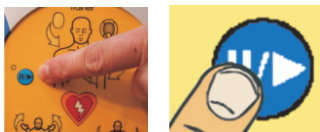
1. Tryck ner och håll kvar Pausknappen, tryck samtidigt en gång på På/Av-knappen och släpp den igen. Håll kvar Pausknappen nedtryckt tills du hör enheten säga "Inställningsmod".



2. Tryck på Pausknappen för att ändra språk. Enheten kommer att säga "Kalla på hjälp. Ring 112" på de språk som finns inprogrammerade i enhetens språkbibliotek. För en lista på tillgängliga språk, kontakta HeartSine Technologies.



3. Tryck på Pausknappen igen för att byta språk. Trycks inte Pausknappen ner igen för att ändra språkställning inom 10 sekunder kommer din HeartSine samaritan® PAD trainer att upprepa meddelandet på det nuvarande språket 3 gånger och sedan stängas av.



► När önskat språk är inställt skall inga ytterligare knappar tryckas ned. Enheten kommer att upprepa meddelandet 3 gånger, sedan avge 3 korta pip för att sedan stängas av. Om man startar enheten nu kommer röstmeddelandena att vara på det valda språket.

Användning av Trainer PAD övningselektroder

Övningselektroderna finns inuti enheten. Drag i den gröna plastfliken, (på enhetens lock) för att frigöra elektroderna.



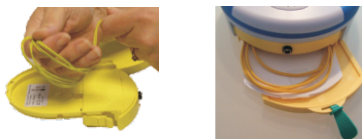
Elektroderna kan sedan skiljas från sitt skydd och placeras på övningsdockan enligt anvisningarna på elektroden.



Elektroderna är konstruerade som engångsartiklar och kan lätt bytas ut genom att med ett enkelt handgrepp koppla loss dem från sina anslutningar.



När elektroderna ersatts kan de läggas tillbaka i enhetens låda. Var försiktig när du lägger tillbaka elektroderna i lådan så att inte elektroderna eller kablarna tar skada. Ta kontakt med er lokala HeartSine Technologies återförsäljare när ni behöver utbyteselektroder.



När bör enheten laddas

Din löstlagbara HeartSine samaritan® PAD Trainer Pad-Pak innehåller ett laddningsbart batteri. Det är rekommenderat att du försäkrar dig om att ditt HeartSine samaritan® PAD Trainer Pad-Pak är fulladdat innan träningsaktiviteterna startar.

Fulladdat får du ut ungefär 6 timmars användning av din HeartSine samaritan® PAD Trainer innan den behöver laddas igen.

Din HeartSine samaritan® PAD Trainer övervakar batterikapaciteten och när batteriet börjar bli tomt spelar enheten upp följande meddelande.

“Varning, Låg batterispänning”

När denna varning hörs, kan du fortsätta att använda din HeartSine samaritan® PAD Trainer endast under en begränsad tid. Om enheten blir helt strömlös, stänger den av sig själv. När detta händer måste ditt Trainer Pad-Pak laddas för fortsatt användning.

Utökad användning mellan laddningar

För utökad användning av din HeartSine samaritan® PAD Trainer så kan enheten användas med laddaren inkopplad. Detta ger din HeartSine samaritan® PAD Trainer möjlighet att fungera längre än 6 timmar mellan uppladdningarna.

För att använda din HeartSine samaritan® PAD Trainer medan den är ansluten till elnätet, anslut helt enkelt laddaren, enligt instruktionerna för laddning. Din HeartSine samaritan® PAD Trainer kommer att laddas medan du använder den.

Om det är nödvändigt att utföra längre träningsperioder på platser där det inte finns tillgång till el, så rekommenderar HeartSine Technologies att du köper ytterligare en Trainer Pad-Pak till din enhet, detta ger dig möjlighet att byta ut ditt tomma Trainer Pad-Pak och ersätta det med ditt andra fulladdade Trainer Pad-Pak. Om du behöver ett andra Trainer Pad-Pak, kontakta din auktoriserade HeartSine Technologies återförsäljare.





Det finns inga delar inuti din HeartSine samaritan® PAD Trainer, Trainer Pad-Pak eller laddare som du som användare kan utföra service på. Dessa produkter ska inte öppnas. Om något mot förmodan går sönder, vänligen kontakta din distributör omedelbart.

Laddning

Din HeartSine samaritan® PAD Trainer Pad-Pak innehåller ett uppladdningsbart batteri. Det är rekommenderat att du försäkrar dig om att din HeartSine samaritan® PAD Trainer Pad-Pak är fulladdad innan träningsaktiviteterna börjar.

För att ladda din HeartSine samaritan® PAD Trainer på ett säkert sätt, följ instruktionerna nedan.

- 

Sätt i laddarens kontakt i uttaget på din Trainer Pad-Pak på det sätt som visas på bilden. Försäkra dig om att adaptern sitter säkert på plats.
- Sätt i laddaren i vägguttaget. Där det behövs kommer en adapter levereras med er laddare. Vid behov använd medföljande adapter.
- 

Kontrollera att den röda lysdioden på laddaren lyser. Detta visar att din Trainer Pad-Pak laddar.
- Låt din Trainer Pad-Pak ladda. Att ladda en helt urladdad Trainer Pad-Pak tar cirka 12 timmar.
- Koppla loss kontakten från din Trainer Pad-Pak. Koppla ur laddaren och lägg undan den.
- Slå på enheten för att försäkra dig om att den fungerar. Din HeartSine samaritan® PAD Trainer är nu redo att assistera dig i dina defibrillatorträningar.



Din HeartSine samaritan® PAD Trainer får endast laddas med den medföljande laddaren. Användande av någon annan typ av laddutrustning gör din garanti ogiltig och kan resultera i att din HeartSine samaritan® PAD Trainer skadas.



Din HeartSine samaritan® PAD Trainer och laddare är konstruerade enbart för inomhusbruk. Får ej Användas i våta eller fuktiga miljöer.



HeartSine Technologies

PRODUKTLISTA (URVAL)

Träningsystem

TRN-SYS-XX-05

TRN-ACC-01

TRN-ACC-02

HeartSine samaritan® PAD Training System, AHA/ERC 2000 – 2005 års riktlinjer

HeartSine samaritan® PAD Trainer Batteriladdare

HeartSine samaritan® PAD Trainer Träningselektroder, Förpackning om 10

FÖR MER INFORMATION, VÄNLIGEN KONTAKTA EN AUKTORISERAD HEARTSINE TECHNOLOGIES DISTRIBUTÖR.

Huvudkontor:

HeartSine Technologies Inc
105 Terry Drive
Newtown
PA 18940 - USA

Tel: 1.215.860.8100

Fax: 1.215.860.8118

Tillverkad av:

HeartSine Technologies Ltd
Canberra House
203 Airport Road West
Belfast BT3 9ED - Northern Ireland

Tel: +44 (0)28 9093 9400

Fax: +44 (0)28 9093 9401



Auktoriserad Distributör

support@heartsine.com
www.HeartSine.com

H017-001-076-2 Swedish
Oktober 2008